

Questions au Feuilleton

Endroit	Projets	(en milliers de dollars)	Projets	(en milliers de dollars)
Stephenville	—	—	—	—
Wabana	—	—	—	—
Autres endroits				
Burin	—	—	1	100
Lumsden	1	53	—	—
Marystown	—	—	1	54
Spaniards Bay	2	153	—	—
Springdale	—	—	1	39
St. Albans	—	—	1	182
St. George	—	—	1	32
Wareham	1	38	—	—

(1) Les données sont brutes, et elles ne tiennent pas compte des annulations ni des changements à l'égard des prêts approuvés tout d'abord au cours d'une année antérieure.

LA SUBVENTION DE \$500 AUX NOUVEAUX ACHETEURS DE MAISON

Question n° 2313—M. Halliday:

Sur les 280 premières demandes adressées au bureau de la Société centrale d'hypothèques et de logement de London, concernant la subvention fédérale de \$500 accordée aux nouveaux acheteurs de maison, combien a) ont été approuvées, b) ont été rejetées, c) sont encore à l'étude?

L'hon. Barney Danson (ministre d'État chargé des Affaires urbaines): La Société centrale d'hypothèques et de logement m'informe de ce qui suit: Sur les 280 premières demandes reçues par le bureau de la Société centrale d'hypothèques et de logement à London, en vue de la subvention fédérale destinée aux nouveaux acheteurs de maison, a) 263 ont été approuvées, b) 17 ont été rejetées et par conséquent c) aucune n'est à l'étude.

LE COÛT DE LA PRÉPARATION DES RÉPONSES AUX QUESTIONS N° 317 ET 320

Question n° 2329—M. Herbert:

1. Quel a été le coût approximatif des recherches exigées par les réponses aux questions n° 317 et 320?
2. Combien de mois a-t-il fallu pour répondre à chacune de ces questions?
3. Combien de mois-hommes a-t-il fallu pour répondre à ces questions?

L'hon. Mitchell Sharp (président du Conseil privé): 1, 2 et 3. Nous ne disposons pas des renseignements demandés. Nous avons entrepris une étude en vue de déterminer combien il en coûte pour répondre aux questions inscrites au Feuilleton (questions n° 1857 à 2395 inclusivement). Les résultats ne seront toutefois connus que plus tard.

LES OLYMPIADES—L'ACCROISSEMENT DE LA CIRCULATION AUX SERVICES DES DOUANES

Question n° 2335—M. Schumacher:

1. Quelles mesures ont été ou sont prises en prévision de la circulation accrue que connaîtront les services des douanes lors des Jeux olympiques de 1976?
2. Prévoit-on des installations supplémentaires aux ports d'entrée internationaux et, dans l'affirmative, a) en quoi consisteront-elles, b) combien y en aura-t-il, c) où seront-elles situées, d) combien d'employés nécessiteront-elles dans chaque cas?
3. Quel est, dans chaque cas, le coût prévu a) des installations supplémentaires, b) de la main-d'œuvre supplémentaire?

L'hon. Ron Basford (ministre du Revenu national): 1. Les douanes travaillent présentement en étroite collaboration [M. Danson.]

tion avec le coordonnateur fédéral de la sécurité (GRC), les agents de l'Immigration, le ministère des Transports, les ministères de l'Agriculture, de la Santé et du Bien-être social et le COJO (Comité organisateur des Jeux olympiques de 1976) pour mettre sur pied un système général permettant d'accueillir le grand nombre de visiteurs prévus.

2. Il n'y a pas lieu de prévoir d'installations supplémentaires car avec celles qui existent déjà dans les bureaux, nous serons en mesure de nous occuper de la circulation accrue. L'aéroport de Mirabel sera également en service pour recevoir un nombre accru de visiteurs. Toutefois, il faudra augmenter l'effectif. a) Sans objet. b) Sans objet. c) Sans objet. d) Sans objet.

3. a) Néant. b) Un total de \$444,000.

* * *

QUESTIONS TRANSFORMÉES EN ORDRES DE DÉPÔT DE DOCUMENTS

SASKATCHEWAN—LA FERMETURE DE GARES DE CHEMIN DE FER

Question n° 1200—M. Korchinski:

Dans la province de Saskatchewan, a) combien de gares de chemin de fer fermées par le CN et le CP avaient réalisé des profits, b) combien de gares dans la même catégorie attendent d'être fermées, c) où est située chacune d'entre elles?

(Le document est déposé.)

LES PRODUITS AGRICOLES DES PROVINCES DE L'ATLANTIQUE—LES PROGRAMMES D'ENCOURAGEMENT ET DE COMMERCIALISATION

Question n° 1460—M. Howie:

1. Envisage-t-on la mise sur pied d'un programme visant à commercialiser les produits agricoles des provinces de l'Atlantique et, dans l'affirmative, à combien en estime-t-on le coût?

2. Envisage-t-on a) d'établir un programme spécial de prêts et de subventions afin d'aider et d'encourager les exploitants de fermes familiales à moderniser et à perfectionner leurs installations, b) d'améliorer les programmes actuels de crédit aux jeunes agriculteurs qui se lancent dans le domaine, c) d'augmenter la somme des prêts aux entreprises agricoles afin qu'elles soient en mesure de faire face à leurs besoins actuels?

(Le document est déposé.)

LES TRAVAUX CONFISÉS À HERBERT BRUNE CONSTRUCTION LIMITED

Question n° 1685—M. Cossitt:

La Société Herbert Brune Construction Limited 141-A, avenue Bentley à Ottawa, a-t-elle effectué des travaux quelconques pour le gouvernement depuis le 20 avril 1968 et, dans l'affirmative a) quelle est la description complète et détaillée de tous ces travaux et combien ont-ils coûté au contribuable dans chaque cas, b) a-t-on annoncé publiquement les demandes de soumissions dans chaque cas (i) sinon, pourquoi (ii) dans l'affirmative, quels sont le nom des soumissionnaires et le montant de ces soumissions?

(Le document est déposé.)

SOCIÉTÉ CONSTRUCTION DE DÉFENSE (1951) LIMITÉE—LES CONTRATS

Question n° 1743—M. Clark (Rocky Mountain):

De 1969-1970 jusqu'à maintenant, combien de contrats la société Construction de Défense (1951) Limitée a-t-elle consentis au total à des sociétés et corporations ayant obtenu un contrat d'au moins \$250,000?

(Le document est déposé.)